



Baby Care

Art.No. 1023058

**EN** Feeding Bowl + Spoon

1

**BG** Купа + Лъжичка

2

**RO** Bol + Lingură

3

**RU** Миска + Ложка

4

**SRB HR ME BiH** Šolja + Kašika

5

**HU** Tál + Kanál

6

**GR** Φαγητοδοχείο + Κουταλάκι

7

**IT** Ciotola + Cucchiaino

8

**NL** Kom + Lepel

9

**AL** Kupa + Lugë

10

**FR** Bol + Cuillère

11

**МК** Чаша + Лажица

12

find us on



[www.lorelli.eu](http://www.lorelli.eu)

## FEEDING BOWL + SPOON

**PLEASE, READ THE INSTRUCTIONS CAREFULLY AND RETAIN THE PACKAGING FOR FUTURE USE.**

**Features:** The feeding bowl is ideal for little child's feeding. The lid makes the bowl very comfortable during trips because allow safe storing of the food.

The set includes:

- Lid;
- Feeding spoon with a curved shape;
- Bowl with comfortable handle

Practical clip for placing the spoon on the lid.

Comfortable handle for easier grip of the feeding bowl.

/first cutlery; • easy feeding; • lid fixed spoon; • protection lid/

### For your child's safety and health

#### **WARNING!**

Always use this product with adult supervision. Do not leave the child unattended.

Before each use, inspect the product. Throw away at the first sign of damage or weakness.

Always check food temperature before feeding.

This product is not a toy. Use it only as a feeding utensil. When not in use, keep the product, all its components and its packaging out of reach of children.

**Instructions for use:** Before first use, clean the product. Clean before each use. Do not boil. If you want to sterilize the product, use Microwave Sterilizer. Sterilization time not to exceed 3 minutes. Longer periods of sterilization may damage the product. Only the bowl can be used for heating into the microwave oven. Pay special attention when warming in a microwave oven. Make sure the grill function is off. It is recommended for warming food to use a reduced power level and/or warming time. The maximum time for heating the bowl in the microwave oven must not exceed 3 minutes. Take extra care when microwave heating; localized over heating can occur. Always mix the heated food for an even distribution of heat and check the temperature before feeding to children. Do not put the lid and the spoon in the microwave oven. Do not put the product and its components into the conventional oven, on hot plates or naked flames. Do not leave the product on direct sunlight or near sources of heating as this may damage the product. This product is not suitable for cooking. Food color may discolor the product but will not affect its performance. This product may break under strong pressure. For safe use, the product must always be placed on smooth, stable, level surfaces.

**Cleaning:** Wash the product with warm water and mild detergent. Always wash the product after each use. Always rinse the product under running water after each wash and dry it thoroughly afterwards. Dishwasher safe (Top rack only). Store the product in a clean, dry place. Do not use abrasive detergents, harsh chemicals or solvents as this may damage the product.

**Content:** PP; **Age:** 6+ months

**EN 14372**

## КУПА + ЛЪЖИЧКА

**МОЛЯ, ПРОЧЕТЕТЕ ИНСТРУКЦИИТЕ ВНИМАТЕЛНО И ЗАПАЗЕТЕ ОПАКОВКАТА ЗА БЪДЕЩА УПОТРЕБА.**

**Характеристики:** Купата за хранене е идеална за хранене на малко дете. Капачето я прави изключително комфортна при пътуване, тъй като позволява безопасно съхранение на храната.

Комплектът включва:

- Капак;
- Лъжица за хранене с извита форма;
- Купа с удобна дръжка.

Практичен клипс за поставяне на лъжицата върху капака.

Удобна дръжка за по-лесно хващане на купата за хранене.

/първи прибори; • лесно хранене; • лъжичка фиксирана за капака; • предпазно капаче/

### За безопасността и здравето на вашето дете

#### ВНИМАНИЕ!

Винаги използвайте този продукт под надзор на възрастни. Не оставяйте детето само по време на употреба.

Преди всяка употреба, проверявайте продукта. Изхвърлете при първи признания на повреда или износване.

Винаги проверявайте температурата на храната преди хранене.

Този продукт не е играчка. Използвайте го само като прибор за хранене. Когато не се използва, дръжте продукта, всички негови части и неговата опаковка извън обсега на деца.

**Инструкции за употреба:** Преди първата употреба, почистете продукта. Почиствайте преди всяка употреба. Не изварявайте. Ако искате да стерилизирате продукта, използвайте микровълнов стерилизатор. Времето за стерилизация да не надвишава 3 минути. По-дълги периоди на стерилизация могат да увредят продукта. Само купата може да бъде използвана за затопляне в микровълнова фурна. Бъдете особено внимателни при затопляне в микровълнова фурна. Уверете се, че функцията грил е изключена. Препоръчително е за затопляне на храна да се използват намалено ниво на мощност и/или време за затопляне. Максималното време за затопляне на купата в микровълнова фурна не трябва да надвишава 3 минути. Бъдете особено внимателни, когато затопляте в микровълнова фурна; може да се получи локализирано прегряване. Винаги разбърквайте затоплената храна за равномерно разпределение на топлината и проверявайте температурата преди хранене на децата. Не поставяйте капака и лъжицата в микровълнова фурна. Не поставяйте продукта и неговите компоненти в обикновена фурна, върху котлони или отворен огън. Не излагайте продукта на директна слънчева светлина или близо до източници на топлина, тъй като това може да повреди продукта. Този продукт не е подходящ за готвене. Цветът на храната може да промени цвета на продукта без това да попречи на използването му. Този продукт може да се счупи при силен натиск. С цел безопасна употреба продуктът трябва винаги да се поставя върху гладки, стабилни, равни повърхности.

**Почистване:** Измивайте продукта с топла вода и мек препарат. Винаги измивайте продукта след всяка употреба. Винаги изплаквайте продукта под текеща вода след всяко миене и го изсушавайте напълно след това. Само на горния рафт на съдомиялната машина. Съхранявайте продукта на чисто, сухо място. Не използвайте абразивни препарати, твърди химикали или разтворители, тъй като това може да повреди продукта.

**Съдържание:** PP; **Възраст:** 6 месеца +

**БДС EN 14372**

## VĂ RUGĂM SĂ CITIȚI CU ATENȚIE INSTRUCȚIUNILE ȘI SĂ PĂSTRAȚI AMBALAJUL PENTRU O UTILIZARE VIITOARE.

**Caracteristici:** Bolul de masă este perfect pentru alimentarea copiilor mici. Datorita capacului său, bolul este foarte comod de utilizat în timpul călătoriilor, întrucât permite păstrarea alimentelor în condiții de siguranță.

Setul include:

- Capac;
- Lingură de masă cu formă arcuită;
- Bol cu mâner comod .

Clip practic pentru așezarea lingurii pe capac.

Mâner comod pentru prinderea mai ușoară a boloului de masă.

### Pentru siguranța și sănătatea copilului dvs.

#### ATENȚIE !

Întotdeauna folosiți acest produs sub supravegherea adulților. Nu lăsați copilul singur în timpul utilizării produsului.

Verificați produsul înainte de fiecare utilizare. Eliminați la apariția primelor semne de deteriorare sau uzare.

Întotdeauna verificați temperatura alimentelor înainte de alimentare.

Acest produs nu este o jucărie. Produsul trebuie folosit doar ca tacâm de masă. Dacă nu veți folosi produsul, acesta și ambalarea sa trebuie păstrate în afara accesului copiilor.

**Instrucțiuni de utilizare:** Înaintea primei utilizări, produsul trebuie curățat. Curățați înainte de fiecare utilizare. Nu fierbeți. Dacă dorîți a steriliza produsul, folosiți sterilizator cu microunde. Timpul de sterilizare nu trebuie să depășească 3 minute. Timpul de sterilizare mai îndelungat ar putea deteriora produsul. Doar bolul ar putea fi utilizat pentru încălzirea alimentelor în cuptor cu microunde. Acordați atenție sporită la încălzirea în cuptor cu microunde. Asigurați-vă că funcția grătar este dezactivată. Vă recomandăm la încălzirea alimentelor să folosiți un nivel de putere și/sau timp de încălzire redus. Durata maximă pentru încălzirea alimentelor în bol nu trebuie să depășească 3 minute. Acordați atenție sporită la încălzirea alimentelor în cuptor cu microunde; ar putea avea loc supraîncălzire localizată.

Întotdeauna amestecați alimentele încălzite pentru repartizarea uniformă a căldurii și verificați temperatura alimentelor înainte de a proceda la alimentarea copiilor. Nu puneți capacul și lingura în cuptorul cu microunde. Nu introduceți produsul și componentele sale în cuptor obișnuit, pe plite sau foc deschis. Nu expuneti produsul acțiunii razelor solare directe sau în apropierea unor surse de căldură întrucât aceasta ar putea deteriora produsul. Acest produs nu este potrivit pentru gătit. Culoarea alimentelor s-ar putea schimba culoarea produsului fără a afecta utilizarea sa. Acest produs s-ar putea rupe la exercitarea unei presiuni puternice. În scopul utilizării sale în condiții de siguranță, produsul trebuie așezat întotdeauna pe suprafețe netede, stabile și egale.

**Curățare:** Spălați produsul cu apă caldă și detergent cu acțiune moderată. Întotdeauna spălați produsul după fiecare utilizare. Întotdeauna clătiți produsul după fiecare utilizare sub jet de apă și uscați până la uscarea sa completă. A se așeza doar pe raftul superior al mașinii de spălat vase. Păstrați produsul în locuri curate și uscate. A nu se folosi detergenți abrazivi, substanțe chimice solide sau solventi, întrucât aceasta ar putea deteriora produsul.

**Continut:** PP; **Varsta:** 6 luni +

**EN 14372**

## МИСКА + ЛОЖКА

**ПОЖАЛУЙСТА, ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ ИНСТРУКЦИИ И СОХРАНИТЕ УПАКОВКУ ДЛЯ БУДУЩЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.**

**Характеристики:** Миска идеально подходит для кормления маленького ребенка.

Крышка делает ее исключительно удобной во время поездок, так как позволяет безопасно хранить пищу.

В набор входят:

- Крышку;
- Ложка для кормления изогнутой формы;
- Миска с удобной ручкой.

Практичный зажим для размещения ложки на крышке.

Удобная ручка для более легкого захвата миски.

### В целях обеспечения безопасности и здоровья ребенка

#### ВНИМАНИЕ!

Всегда использовать данное изделие под присмотром взрослых. Не оставлять ребенка одного во время пользования.

Перед каждым использованием проверять изделие. Выбросить при первых признаках повреждения или износа.

Всегда проверять температуру пищи перед кормлением.

Данное изделие - не игрушка. Использовать только как столовый прибор. Когда изделие не используется, хранить его, все его части и упаковку в недоступном для детей месте.

**Инструкции по применению:** Перед первым применением очистить изделие. Очищать перед каждым использованием. Не кипятить. Если необходимо простерилизовать изделие, то рекомендуется использовать микроволновый стерилизатор. Время стерилизации не должно превышать 3 минут. Более длительные периоды стерилизации могут повредить изделие. Только миску можно использовать для подогрева в микроволновой печи. Будьте особенно осторожны при нагревании в микроволновой печи. Убедитесь, что функция гриля отключена. Для подогрева пищи рекомендуется использовать пониженный уровень мощности и/или времени нагрева. Максимальное время подогрева миски в микроволновой печи не должно превышать 3 минут. Будьте особенно осторожны при нагревании в микроволновой печи; возможен локальный перегрев. Всегда размешивать подогретую пищу, чтобы равномерно распределить тепло, и проверять температуру перед кормлением детей. Не помещать в микроволновую печь крышку и ложку. Не ставить изделие и его компоненты в обычную духовку, на плиту или открытый огонь. Не подвергать изделие воздействию прямых солнечных лучей или источников тепла, так как это может привести к его повреждению. Изделие не подходит для приготовления пищи. Цвет пищи может изменить цвет изделия, не мешая его употреблению. Изделие может сломаться под сильным давлением. В целях безопасного использования изделие всегда следует размещать на гладкой, устойчивой, ровной поверхности.

**Чистка:** Мыть изделие теплой водой с мягким моющим средством. Всегда мыть изделие после каждого использования. Всегда ополаскивать изделие под проточной водой после каждой чистки и полностью просушивать после этого. Только на верхней полке посудомоечной машины. Хранить изделие в чистом, сухом месте. Не использовать абразивные чистящие средства, твердые химикаты или растворители, так как это может повредить изделие.

**Содержание:** PP; **Возраст:** 6м+.

## MOLIMO, PAŽLJIVO PROČITAJTE UPUTSTVO I ČUVAJTE PAKOVANJE ZA BUDUĆU UPOTREBU.

**Karakteristike:** Posuda za hranjenje je idealna za hranjenje malog deteta. Poklopac ga čini izuzetno udobnim na putovanju, jer omogućava bezbedno skladištenje hrane.

Set uključuje:

- Poklopac;
- Kašika za curling sa zakriviljenim oblikom;
- Posuda sa udobnom ručkom.

Praktičan klip za postavljanje kašike na poklopac.

Praktična ručka za lakše hvatanje posude za hranjenje.

### Za bezbednost i zdravlje vašeg deteta

#### PAŽNJA!

Uvek koristite ovaj proizvod pod nadzorom odrasle osobe. Ne ostavljajte dete samo tokom upotrebe. Pre svake upotrebe proverite proizvod. Odbaciti na prvim znacima oštećenja ili habanja. Uvek proverite temperaturu hrane pre jela. Ovaj proizvod nije igračka. Koristite samo kao pribor za jelo. Kada nije u upotrebi, čuvajte proizvod, sve njegove delove i ambalažu van domaća dece.

**Uputstvo za upotrebu:** Pre prve upotrebe očistite proizvod. Očistite pre svake upotrebe. Ne kuvati. Ako želite da sterilisete proizvod, koristite sterilizator za mikrotalasnu pećnicu. Vreme sterilizacije ne bi trebalo da prelazi 3 minuta. Duži periodi sterilizacije mogu oštetići proizvod. Samo posuda se može koristiti za zagrevanje u mikrotalasnoj pećnici. Budite posebno oprezni kada zagrevate u mikrotalasnoj pećnici. Uverite se da je funkcija roštilja isključena. Preporučuje se korišćenje smanjenog nivoa snage i/ili vremena zagrevanja za zagrevanje hrane. Maksimalno vreme zagrevanja posude u mikrotalasnoj pećnici ne bi trebalo da prelazi 3 minuta. Budite posebno oprezni kada zagrevate u mikrotalasnoj; može doći do lokalizovanog pregrevanja. Uvek mešajte zagrejanu hranu da se toplota ravnomerne rasporedi i proverite temperaturu pre hranjenja dece. Ne stavljajte poklopac i kašiku u mikrotalasu. Ne stavljajte proizvod i njegove komponente u običnu rernu, na ringle ili na otvorenu vatrnu. Ne izlažite proizvod direktnoj sunčevoj svjetlosti ili u blizini izvora toplove, jer to može oštetići proizvod. Ovaj proizvod nije pogodan za kuhanje. Boja hrane može promeniti boju proizvoda bez ometanja njegove upotrebe. Ovaj proizvod se može slomiti pod jakim pritiskom. Za bezbednu upotrebu, proizvod se uvek mora postaviti na glatke, stabilne, ravne površine.

**Čišćenje:** Operite proizvod topлом vodom i blagim deterdžentom. Uvek operite proizvod nakon svake upotrebe. Uvek isperite proizvod pod tekućom vodom nakon svakog pranja i potpuno ga osušite. Samo na gornjoj polici mašine za pranje sudova. Čuvajte proizvod na čistom i suvom mestu. Nemojte koristiti abrazive, čvrste hemikalije ili rastvarače jer to može oštetići proizvod.

**Sadržaj:** PP; **Uzrast:** 6 m +.

EN 14372

**KÉRJÜK, OLVASSA EL GONDOSAN AZ UTASÍTÁSOKAT, ÉS TARTJA MEG A CSOMAGOLÁST KÉSÖBBIEKRE.**

**Jellemzők:** Az etetőtől ideális kisgyermek etetésére. A fedél rendkívül kényelmessé teszi utazás közben, mivel lehetővé teszi az élelmiszerek biztonságos tárolását.

A készlet tartalma:

- Fedél
- Etetőkanál ívelt formával
- Tál kényelmes fogantyúval

Praktikus kapocs a kanál fedélre helyezéséhez.

Kényelmes fogantyú az etetőtől könnyebb megfogásához.

### Gyermeke biztonsága és egészsége érdekében

#### **FIGYELEM!**

Mindig felnőtt felügyelete mellett használja ezt a terméket. Használat közben ne hagyja egyedül a gyermeket.

Minden használat előtt ellenőrizze a terméket. A sérülés vagy kopás első jeleinél dobja ki.

Mindig ellenőrizze az étel hőmérsékletét étkezés előtt.

Ez a termék nem játék. Csak evőeszközként használja. Használaton kívül a terméket, annak minden alkatrészét és csomagolását tartsa gyermekektől elzárva.

**Használati utasítás:** Az első használat előtt tisztítsa meg a terméket. minden használat előtt tisztítsa meg. Ne forralja fel. Ha sterilizálni szeretné a terméket, használjon mikrohullámú sterilizátort. A sterilizálási idő nem haladhatja meg a 3 percert. A hosszabb sterilizálási időszak károsíthatja a terméket. A mikrohullámú sütőben csak a tál használható melegítésre. Legyen különösen óvatos, amikor mikrohullámú sütőben melegít. Győződjön meg arról, hogy a grill funkció ki van kapcsolva. Az étel melegítéséhez ajánlott csökkentett teljesítményszint és/vagy melegítési idő használata.

Az edény mikrohullámú sütőben való melegítésének maximális ideje nem haladhatja meg a 3 percert. Legyen különösen óvatos, amikor mikrohullámú sütőben melegít; helyi túlmelegedés léphet fel. Mindig keverje meg a felmelegített ételt, hogy a hő egyenletesen oszlik el, és ellenőrizze a hőmérsékletet, mielőtt a gyerekeket etetné. Ne tegye a fedőt és a kanalat a mikrohullámú sütőbe. Ne helyezze a terméket és alkatrészeit hagyományos sütőbe, főzőlapra vagy nyílt tűz fölé. Ne tegye ki a terméket közvetlen napfénynek vagy hőforrások közelébe, mert ez károsíthatja a terméket. Ez a termék nem alkalmas főzésre. Az élelmiszer színe megváltoztathatja a termék színét anélkül, hogy a felhasználását zavarná. Ez a termék erős nyomás hatására eltörhet. A biztonságos használat érdekében a terméket mindenkor sima, stabil, vízszintes felületre kell helyezni.

**Tisztítás:** Mossa le a terméket meleg vízzel és enyhe tisztítószerrel. Mindig mosssa le a terméket minden használat után. Mindig öblítse le a terméket folyó víz alatt minden mosás után, majd száritsa meg teljesen. A mosogatógép csak a legfelső polcán. Tárolja a terméket tiszta, száraz helyen. Ne használjon súrolószert, kemény vegyszert vagy oldószert, mert ezek károsíthatják a terméket.

**Összetétel:** PP; **Kórhatár:** 6+ hónap.

**EN 14372**

## ΦΑΓΗΤΟΔΟΧΕ'ΙΟ + ΚΟΥΤΑΛΑΚΙ

**ΠΑΡΑΚΑΛΩ, ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ ΔΙΑΤΗΡΗΣΤΕ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ.**

**Χαρακτηριστικά:** Το φαγητοδοχείο είναι ιδανικό για τάισμα μικρού παιδιού. Το καπάκι προσφέρει άνεση κατά την διάρκεια ταξιδιού, επειδή εξασφαλίζει ακίνδυνη διατήρηση της τροφής. Το σετ περιλαμβάνει:

- Καπάκι
- Κουτάλι για τάισμα με καμπυλωτή μορφή
- Φαγητοδοχείο με άνετη λαβή.

Πρακτικό κλιπ για την τοποθέτηση του κουταλιού πάνω στο καπάκι.  
Άνετη λαβή για να πιάσετε πιο εύκολα το φαγητοδοχείο.

### Για την ασφάλεια και την υγεία του παιδιού σας ΠΡΟΣΟΧΗ!

Πάντα xρησιμοποιήστε αυτό το προϊόν υπό την επίβλεψη ενηλίκων. Μην αφήνετε το παιδί μόνο του κατά την διάρκεια της χρήσης.

Πριν από κάθε χρήση, ελέγχετε το προϊόν.

Απορρίψτε εάν διαπιστώσετε πρώτα σημάδια βλάβης ή φθοράς.

Πάντα ελέγχετε την θερμοκρασία της τροφής πριν το τάισμα.

Αυτό το προϊόν δεν είναι παιχνίδι. Χρησιμοποιήστε το μόνο ως σκεύος φαγητού. Όταν δεν το χρησιμοποιείτε, κρατήστε το προϊόν, όλα τα στοιχεία του και την συσκευασία του μακριά από παιδιά.

**Οδηγίες χρήσης:** Πριν την πρώτη χρήση, καθαρίστε το προϊόν. Καθαρίζετε πριν από κάθε χρήση. Μην βράζετε. Σε περίπτωση που θέλετε να αποστειρώσετε το προϊόν, χρησιμοποιήστε αποστειρωτή μικροκυμάτων. Ο χρόνος αποστειρώσης να μην υπερβαίνει 3 λεπτά. Μεγαλύτερα χρονικά διαστήματα αποστειρώσης μπορούν να βλάψουν το προϊόν. Μόνο το φαγητοδοχείο μπορεί να χρησιμοποιηθεί για ζέσταμα σε φούρνο μικροκυμάτων. Πρέπει να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί όταν ζεσταίνετε σε φούρνο μικροκυμάτων.

Βεβαιωθείτε, ότι η λειτουργία γκριλ είναι απενεργοποιημένη. Συστήνεται όταν ζεσταίνετε τροφή να χρησιμοποιείτε μειωμένη ισχύ και/ή μειωμένο χρόνο για ζέσταμα.

Ο μέγιστος χρόνος για ζέσταμα του φαγητοδοχείου στον φούρνο μικροκυμάτων δεν πρέπει να υπερβαίνει 3 λεπτά. Πρέπει να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί, όταν ζεσταίνετε σε φούρνο μικροκυμάτων. Πάντα ανακατεύετε την τροφή, η οποία έχει ζεσταθεί για ομοιόμορφη κατανομή της θερμοκρασίας και ελέγχετε την θερμοκρασία πριν το φαγητό των παιδιών. Μην τοποθετείτε το καπάκι και το κουτάλι σε φούρνο μικροκυμάτων. Μην αφήνετε το προϊόν και τα στοιχεία του σε κοινό φούρνο, πάνω σε μάτια κουζίνας ή ανοιχτή φλόγα. Μην εκθέτετε το προϊόν σε άμεση ηλιακή ακτινοβολία ή κοντά σε πηγές θερμότητας, επειδή αυτό μπορεί να προκαλέσει βλάβη του προϊόντος. Αυτό το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για μαγειρική χρήση. Το χρώμα της τροφής μπορεί να αλλάξει το χρώμα του προϊόντος χωρίς αυτό να εμποδίσει την χρήση του. Αυτό το προϊόν μπορεί να σπάσει σε περίπτωση έντονης πίεσης. Για να είναι ασφαλής η χρήση του το προϊόν πρέπει να τοποθετείται πάνω σε λείες, σταθερές και ομοιόμορφες επιφάνειες.

**Καθαρισμός:** Πλύνετε το προϊόν με ζεστό νερό και απαλό καθαριστικό. Πάντα πλύνετε το προϊόν μετά από κάθε χρήση. Πάντα ξεπλύνετε το προϊόν κάτω από τρεχούμενο νερό μετα από κάθε πλύση και στεγνώνετε στην συνέχεια εντελώς. Μόνο στο πάνω ράφι του πλυντηρίου πιάτων. Μην χρησιμοποιείτε καθαριστικά με σωματίδια απόξεσης, σκληρά καθαριστικά ή διαλυτικά, επειδή αυτό μπορεί να προκαλέσει βλάβη του προϊόντος.

**Περιεχόμενο:** PP **Ηλικία:** 6+ μηνών.

## CIOTOLA + CUCCHIAINO

**SI PREGA DI LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI E CONSERVARE PER UN USO FUTURO.**

**Caratteristiche:** La ciotola per la pappa è ideale per la pappa del bambino piccolo. Il coperchio la rende eccezionalmente confortevole durante il viaggio dato che permette la conservazione in sicurezza del cibo.

Il set comprende:

- Coperchio;
- Cucchiaio per la pappa con design curvo;
- Ciotola con maniglia comoda.

Clip pratico per posare il cucchiaio sul coperchio.

Maniglia comoda per prendere più facilmente la ciotola per la pappa.

### Per la sicurezza e la salute del Vostro bambino

#### ATTENZIONE!

Utilizzare sempre questo prodotto sotto la sorveglianza di persone adulte. Non lasciare il bambino da solo durante l'utilizzo.

Prima di ogni utilizzo controllare il prodotto. Buttare via ai primi segni di danneggiamento o usura.

Controllare sempre la temperatura del cibo prima dell'alimentazione.

Questo prodotto non è un giocattolo. Utilizzarlo solamente da posata. Quando non è in utilizzo, tenere tutte le sue parti e la sua confezione fuori della portata dei bambini.

**Istruzioni d'uso:** Prima del primo utilizzo pulire il prodotto. Pulire prima di ogni utilizzo. Non farlo bollire. Se si vuole sterilizzare il prodotto, utilizzare il sterilizzatore per microonde. Il tempo di sterilizzazione non deve superare i 3 minuti. I periodi più lunghi di sterilizzazione possono danneggiare il prodotto. Solo la ciotola può essere utilizzata per riscaldare nel forno a microonde. Bisogna fare particolare attenzione al riscaldamento nel forno a microonde. Assicurarsi che la funzione griglia sia spenta. È raccomandabile, per il riscaldamento del cibo, utilizzare un livello diminuito della potenza e/o del tempo di riscaldamento. Il tempo massimo di riscaldamento della ciotola nel forno a microonde non deve superare i 3 minuti. Fare particolare attenzione qualora si riscaldi nel forno a microonde; si può provocare un surriscaldamento locale. Mescolare sempre il cibo riscaldato per la distribuzione uniforme del calore e controllare la temperatura prima dell'alimentazione dei bambini. Non mettere il coperchio e il cucchiaio nel forno a microonde. Non mettere il prodotto e i suoi componenti nel forno standard, sui fornelli o a fiamma viva. Non esporre il prodotto alla luce diretta del sole o vicino a fonti di calore dato che ciò possa provocare il danneggiamento del prodotto. Questo prodotto non è adatto per cucinarci. Il colore del cibo può cambiare il colore del prodotto senza che ciò ne impedisca il suo utilizzo. Questo prodotto si può rompere in caso di forte pressione. Con lo scopo dell'utilizzo in sicurezza bisogna metterlo sempre su superficie lisce, stabili, piatte.

**Pulizia:** Lavare il prodotto con acqua calda e detergente morbido. Lavare sempre il prodotto dopo ogni utilizzo. Risciacquare sempre il prodotto sotto acqua corrente dopo ogni lavaggio e poi asciugarlo completamente. Solo nel cestello superiore della lavastoviglie. Conservare il prodotto in luogo pulito, asciutto. Non utilizzare dei detersivi abrasivi, dei prodotti chimici solidi o dei solventi dato che ciò possa danneggiare il prodotto.

**Contenuto:** PP ; **Età:** 6+ .

**EN 14372**

**LEES DE INSTRUCTIES GOED DOOR VOOR GEBRUIK EN BEWAAR DE VERPAKKING VOOR TOEKOMSTIGE RAADPLEGING**

**Kenmerken:** Het kommetje is ideaal voor het voeden van een klein kind. Het deksel maakt het uiterst comfortabel tijdens het reizen, omdat u er het voedsel op een veilige manier kan opbergen.

De set bevat:

- Deksel;
- Lepel met een gebogen vorm;
- Kom met een comfortabel handvat.

Praktische clip om de lepel op het deksel te bevestigen.

Handige handgreep om het kommetje gemakkelijker vast te pakken.

**Voor de veiligheid en de gezondheid van uw kind****AANDACHT!**

Gebruik dit product altijd onder toezicht van een volwassene. Laat het kind niet alleen tijdens het gebruik van het product.

Controleer voor elk gebruik het product.

Gooi weg bij de eerste tekenen van beschadiging of slijtage.

Controleer voor het eten altijd de temperatuur van het voedsel.

Dit product is geen speelgoed. Gebruik het alleen als bestek. Als u het product niet gebruikt, bewaar het dan het product, alle onderdelen en de verpakking buiten het bereik van kinderen.

**Gebruikaanwijzing:** Reinig het product voor het eerste gebruik. Reinig voor elk gebruik. Niet koken. Als je het product wilt steriliseren, gebruik dan een magnetronsterilisator. De sterilisatietijd mag niet langer dan 3 minuten zijn. Langere sterilisatieperioden kunnen het product beschadigen. Alleen het kommetje kan worden gebruikt voor het voedsel in de magnetron op te warmen. Wees vooral voorzichtig bij het opwarmen in de magnetron. Zorg ervoor dat de grillfunctie is uitgeschakeld. Het wordt aanbevolen om een lager vermogensniveau en/of een kortere opwarmtijd in te stellen om het voedsel op te warmen. De maximale tijd om het kommetje in de magnetron op te warmen mag niet langer zijn dan 3 minuten. Wees vooral voorzichtig bij het opwarmen in de magnetron; er kan een plaatselijke oververhitting optreden. Roer het verwarmde voedsel altijd om de warmte gelijkmatig te verdelen en controleer de temperatuur voordat u het voedsel aan de kinderen geeft. Plaats het deksel en de lepel niet in de magnetron. Plaats het product en zijn onderdelen niet in een gewone oven, op hete platen of boven open vuur. Stel het product niet bloot aan direct zonlicht of laat het niet in de buurt van warmtebronnen – dit kan het product beschadigen. Dit product is niet geschikt om ermee te koken. De kleur van het voedsel kan de kleur van het product veranderen zonder het gebruik ervan negatief te beïnvloeden. Dit product kan breken onder sterke druk. Voor een veilig gebruik moet het product altijd op een gladde, stabiele en vlakke ondergrond worden geplaatst.

**Reiniging:** Was het product met warm water en een mild afwasmiddel. Was het product na elk gebruik. Spoel het product na elke afwasbeurt altijd af onder stromend water en droog het daarna volledig af. Plaatst het product alleen op de bovenste plank van de vaatwasser. Bewaar het product op een schone, droge plaats. Gebruik geen schuurmiddelen, harde chemicaliën of oplosmiddelen - dit kan het product beschadigen.

**Materiaal:** PP; **Leeftijd:** 6+ maanden

**EN 14372**

## KUPA + LUGË

JU LUTEM, LEXONI ME KUJDES UDHEZIMET DHE SIGUROHUNI QE TE RUANI PAKETIMIN PER PERDORIM TE MEVONSHEM.

**Karakteristikat:** Kupa e ushqimit eshtë ideal për të ushqyer një fëmijë të vogël. Kapaku e bën atë jashtëzakonisht të rehatshëm kur udhëtoni, pasi lejon ruajtjen e sigurt të ushqimit. Kompleti përfshin:

- Kapak;
- Lugë me formë të lakuar;
- Kupa me dorezë të rehatshme.

Kapëse praktike për vendosjen e lugës mbi kapakun.

Dorezë e përshtatshme për kapje më të lehtë të tasit të ushqimit.

### Për sigurinë dhe shëndetin e fëmijës suaj

#### KUJDES!

Përdoren gjithmonë këtë produkt nën mbikëqyrjen e të rriturve. Mos e lini fëmijën vetëm gjatë përdorimit.

Para çdo përdorimi, kontrolloni produktin. Hidheni në shenjat e para të dëmtimit ose të konsumimit.

Kontrolloni gjithmonë temperaturën e ushqimit para ushqyrjes.

Ky produkt nuk eshtë lodër. Përdoren vetëm si takém. Kur nuk përdoret, mbajeni produktin, të gjitha pjesët dhe paketimin e tij larg fëmijëve.

**Udhëzime për përdorim:** Para përdorimit të parë, pastroni produktin. Pastroni para çdo përdorimi. Mos e valoni. Nëse dëshironi të sterilizoni produktin, përdorni një sterilizues me mikrovalë. Koha e sterilizimit nuk duhet të kalojë 3 minuta. Periudhat më të gjata të sterilizimit mund të dëmbojnë produktin. Vetëm tasi mund të përdoret për ngrohje në mikrovalë. Bëni kujdes veçanërisht kur e ngroheni në furë mikrovalë. Sigurohuni që funksioni i skarës eshtë i fikur. Për ngrohjen e ushqimit rekomandohet përdorimi i një niveli të reduktuar të fuqisë dhe/ose koha e ngrohjes.

Koha maksimale për të ngrohur enën në mikrovalë nuk duhet të kalojë 3 minuta. Bëni kujdes veçanërisht kur e ngrohni në furë mikrovalë; mund të ndodhë mbinxehje e lokalizuar.

Gjithmonë përzieni ushqimin e nxehur për shpërndarje të barabartë të nxehësisë dhe kontrolloni temperaturën përrpara se të ushqeni fëmijët. Mos e vendosni kapakun dhe lugën në mikrovalë. Mos e vendosni produktin dhe përbërësit e tij në një furrë të zakonshme, mbi soba elektrike të nxehta ose mbi zjarr të hapur. Mos e ekspozoni produktin në rrezet direkte të diellit ose pranë burimeve të nxehësisë, pasi kjo mund ta dëmtojë produktin. Ky produkt nuk eshtë i përshtatshëm përgatim. Ngjyra e ushqimit mund të ndryshojë ngjyrën e produktit pa u nderhyre në përdorimin e tij. Ky produkt mund të thyhet nën presion të fortë. Për përdorim të sigurt, produkti duhet të vendoset gjithmonë në sipërfaqe të lëmuara, të qëndrueshme dhe të rafshta.

**Pastrimi:** Lajeni produktin me ujë të ngrohtë dhe detergjent të butë. Lani gjithmonë produktin pas çdo përdorimi. Gjithmonë shpëlajeni produktin me ujë të rrjedhshëm pas çdo larje dhe më pas thajeni plotësisht. Vetëm në raftin e sipërm të pjatalarëse. Ruajeni produktin në një vend të pastër dhe të thatë. Mos përdorni detergjente gërryese, kimikate të forta ose tretëse pasi kjo mund të dëmtojë produktin.

**Përbajtja:** PP; **Moshë:** 6m +

**EN 14372**

## BOL + CUILLÈRE

MERCI DE BIEN LIRE LES INSTRUCTIONS D'UTILISATION AVEC ATTENTION ET DE CONSERVER L'EMBALLAGE POUR UNE UTILISATION FUTUR

**Caractéristiques :** Le bol d'alimentation est idéal pour nourrir un petit enfant. Le couvercle le rend extrêmement confortable en voyage, car il permet de conserver les aliments en toute sécurité.

Le set comprend :

- Couvercle ;
- Cuillère avec une forme incurvée ;
- Bol avec poignée confortable.

Clip pratique pour placer la cuillère sur le couvercle.

Poignée pratique pour une prise plus facile du bol d'alimentation.

### Pour la sécurité et la santé de votre enfant

#### ATTENTION!

Utilisez toujours ce produit sous la surveillance d'un adulte. Ne laissez pas l'enfant seul pendant l'utilisation.

Avant chaque utilisation, vérifiez le produit. Jeter dès les premiers signes de dommages ou d'usure.

Vérifiez toujours la température des aliments avant de manger.

Ce produit n'est pas un jouet. A utiliser uniquement comme vaisselle d'alimentation.

Lorsqu'il n'est pas utilisé, conservez le produit, toutes ses pièces et son emballage hors de portée des enfants.

**Instructions d'emploi :** Avant la première utilisation, nettoyez le produit. Nettoyer avant chaque utilisation. Ne pas faire bouillir. Si vous souhaitez stériliser le produit, utilisez un stérilisateur à micro-ondes. Le temps de stérilisation ne doit pas dépasser 3 minutes. Des périodes de stérilisation plus longues peuvent endommager le produit. Seul le bol peut être utilisé pour chauffer son contenu au four micro-ondes. Soyez particulièrement prudent lorsque vous chauffez au four micro-ondes. Assurez-vous que la fonction gril est désactivée. Il est recommandé d'utiliser un niveau de puissance et/ou un temps de préchauffage réduits pour chauffer les aliments. Le temps maximum pour chauffer le bol au four micro-ondes ne doit pas dépasser 3 minutes. Soyez particulièrement prudent lorsque vous chauffez au four micro-ondes ; une surchauffe localisée peut se produire. Remuez toujours les aliments chauffés pour répartir la chaleur uniformément et vérifiez la température avant de nourrir les enfants. Ne mettez pas le couvercle et la cuillère au micro-ondes. Ne placez pas le produit et ses composants dans un four ordinaire, sur des plaques chauffantes ou au-dessus d'un feu ouvert. N'exposez pas le produit à la lumière directe du soleil ou à proximité de sources de chaleur, car cela pourrait endommager le produit. Ce produit n'est pas adapté à la cuisson. La couleur des aliments peut changer la couleur du produit sans empêcher son utilisation. Ce produit peut se briser sous une forte pression. Pour une utilisation en toute sécurité, le produit doit toujours être placé sur des surfaces lisses, stables et de niveau.

**Nettoyage :** Lavez le produit avec de l'eau tiède et un détergent doux. Lavez toujours le produit après chaque utilisation. Rincez toujours le produit à l'eau courante après chaque lavage et séchez-le complètement par la suite. A poser uniquement sur l'étagère supérieure du lave-vaisselle. Conservez le produit dans un endroit propre et sec. N'utilisez pas d'abrasifs, de produits chimiques durs ou de solvants car cela pourrait endommager le produit.

**Contenu:** PP; **Âge:** 6+

**EN 14372**

## ЧАША + ЛАЖИЦА

**ВНИМАТЕЛНО ПРОЧИТАЈТЕ ГО УПАТСТВОТО И ЧУВАЈТЕ ГО ПАКУВАЊЕТО ЗА ИДНА УПОТРЕБА**

**Карakterистики:** Садот за хранење е идеален за хранење мало дете. Капакот го прави исклучително удобно при патување, бидејќи овозможува безбедно складирање на храната.

Сетот вклучува:

- Капакот;
- Лажичка за виткање со заоблен облик;
- Сад со удобна рака.

Практичен клип за ставање на лажицата на капакот.

Практична рака за полесно држење на садот за хранење.

### За безбедност и здравје на вашето дете

#### ВНИМАНИЕ!

Секогаш користете го овој производ под надзор на возрасен. Не го оставајте детето само за време на употребата.

Пред секоја употреба, проверете го производот. Отфрлете ги при првите знаци на оштетување или абење.

Секогаш проверувајте ја температурата на храната пред јадење.

Овој производ не е играчка. Користете само како прибор за јадење. Кога не се користи, чувајте го производот, сите негови делови и пакувањето подалеку од дофат на деца.

**Упатство за употреба:** Пред првата употреба, исчистете го производот. Чистете пред секоја употреба. Не се вари. Ако сакате да го стерилизирате производот, користете микробранова стерилизатор. Времето на стерилизација не треба да надминува 3 минути. Подолгите периоди на стерилизација може да го оштетат производот. Само садот може да се користи за загревање во микробранова пекка. Бидете особено внимателни кога се загревате во микробранова пекка. Проверете дали функцијата за скара е исклучена. Се препорачува да се користи намалено ниво на мокнот и/или време на загревање за загревање на храната. Максималното време за загревање на садот во микробранова пекка не треба да надминува 3 минути. Бидете особено внимателни кога се загревате во микробранова пекка; може да дојде до локализирано прегревање. Загреаната храна секогаш мешајте ја за рамномерно да се распореди топлината и проверете ја температурата пред да ги нахраните децата. Не ставајте ги капакот и лажицата во микробранова пекка. Не ставајте го производот и неговите компоненти во обична рерна, на рингли или на отворен орган. Не го изложувајте производот на директна сончева светлина или во близина на извори на топлина, бидејќи тоа може да го оштети производот. Овој производ не е погоден за готвење. Бојата на храната може да ја промени бојата на производот без да се меша со неговата употреба. Овој производ може да се скрши под силен притисок. За безбедна употреба, производот мора секогаш да се поставува на мазни, стабилни, рамни површини.

**Чистење:** Измијте го производот со топла вода и благ детергент. Секогаш мијјте го производот после секоја употреба. Секогаш исплакнете го производот под проточна вода после секое миење и целосно исушете го потоа. Само на горната полица на машината за миење садови. Чувайте го производот на чисто и суво место. Не користете абразиви, тврди хемикалии или растворувачи бидејќи тоа може да го оштети производот.

**Содржина:** PP; **Возраст:** 6m+.

**EN 14372**